

Ausgabe: **Nr. 84/2020**
Stand: **15.06.2020**

Situation im Eurodistrikt / in Europa: **Wiedereröffnung der Grenzen: Rückblick auf eine dreimonatige Seifenoper**
Nachdem die Grenzen zwischen Deutschland und Frankreich seit dem 16. März nur für bestimmte Personengruppen offen war, wird sie zum 15. Juni um 00:01 endlich wieder für alle passierbar. Ein Rückblick auf drei komplizierte Monate für die Elsässer, die es gewohnt sind, im Nachbarland zu arbeiten oder ihre Einkäufe zu erledigen. Die DNA geben in einem [heutigen Artikel einen Überblick](#) über die Geschehnisse. Wir behalten das Bild einer zivilgesellschaftlichen Initiative am 1. Mai vor unserem Gebäude in Lauterbourg in Erinnerung.



(Photo : Anna Imhof)

Wie im gestrigen Newsletter angekündigt, wird dies die **letzte Ausgabe in einer Reihe von 84 täglichen Informationsschreiben** sein, die seit dem 24. März ohne Unterbrechung herausgegeben wurden. Der Eurodistrict PAMINA wird sich nun auf Wiederaufbauarbeiten und politische Veränderungen konzentrieren, die die Bedeutung der gesundheitlichen Nahversorgung, der lokalen Kreislaufwirtschaft und des gemeinsamen Wachstums im Einklang mit den ökologischen Werten im Fokus haben werden.

Der Vorstand vom 30. Juni wird Vorschläge in dieser Richtung unterbreiten.

Zum Abschluss der Sitzung des Ausschusses für grenzüberschreitende Zusammenarbeit des Vertrags von Aachen am 10. Juni luden wir den deutschen Staatsminister Michael Roth ein, diese Vorschläge bei seinem ersten "Ausflug" nach Frankreich mit uns zu diskutieren.

Situation in Deutschland: In **Deutschland** gibt es aktuell **186 461 bestätigte Fälle**, das sind **192** mehr als am Vortag (+ 0,1%). Rund **172 600 Menschen sind genesen** (+ 400). Es gab bisher insgesamt **8 791 Todesfälle** (+ 4). Damit gibt es aktuell **rund 5 100 aktive Fälle** (- 200).

Situation in Baden-Württemberg: Bisher gibt es in **Baden-Württemberg 35 090 bestätigte Fälle** (+ 0,1 % zum Vortag | 317 / 100 000 Einwohner), **32 900 genesene Personen** (+ 100), 1 805 Todesfälle (+ 0) und damit **385 aktive Fälle**. Aktuell gibt es in **Rheinland-Pfalz insgesamt 6 841 bestätigte Fälle** (+

**(MI) und
Rheinland-Pfalz
(PA):**

0,1% zum Vortag | 168 / 100 000 Einwohner), **6 500 genesene Personen** (+ 0), 231 Todesfälle (+ 0) und damit **110 aktive Fälle**.

	Positiv getestet	Todesfälle	genesen	Kumuliert (von gesamt)	7-Tage- Inzidenz
Kreis Germersheim	148	5	143	0 (148)	0,0
Kreis Karlsruhe	1062	94	1 329	38 (1 461)	1,1
Kreis Rastatt	525	36	661	16 (709)	1,7
Kreis Südliche Weinstraße	149	3	145	1 (149)	0,0
Kreis Südwestpfalz / VG Dahn	22	0	/	/	0,0
Stadt Baden- Baden	188	mit LK RA erfasst	mit LK RA erfasst	mit LK RA erfasst	1,8
Stadt Karlsruhe	399	mit LK KA erfasst	mit LK KA erfasst	mit LK KA erfasst	1,0
Stadt Landau	73	2	71	0 (73)	0,0

Kumuliert: grün (sinkend), rot (steigend)

Stand 14.06.2020 (Quellen: Internetseiten der Kreise und der Länder)

**Situation in
Frankreich:**

Am 14. Juni 2020 zählte **Frankreich 157 220 bestätigte Infektionsfälle** (+ 407). **19 023 Menschen sind** im Krankenhaus an dem Virus **gestorben** (+ 9). **869 Personen werden beatmet** (- 2), **72 859 durften das Krankenhaus verlassen** und in ihre Häuser zurückkehren (+ 51). **10 384 sind in einem EHPAD verstorben** (+ 0).

Die Coronavirus-Epidemie hat seit Anfang März in Frankreich mindestens **29 407 Menschenleben gefordert**.

Die Zahl der Krankenhausneuaufnahmen nimmt weiterhin langsam ab: Die Zahl der Intensivpatienten nimmt seit 20. März weiterhin ab (- 2). **Die Anzahl der wegen COVID 19 hospitalisierten Personen beträgt 10 881, d.h. innerhalb von 24 Stunden 28 weniger.**

**Situation im
Grand Est**

Am 14. Juni befanden sich in der **Region Grand Est 1 432 Personen aufgrund COVID 19 im Krankenhaus** (- 0), davon **89 beatmet** (+ 3). **11 667 Personen** durften das **Krankenhaus wieder verlassen**, nachdem ihr Zustand als stabil eingeschätzt wurde. Es gab insgesamt **3 506 Todesfälle**.

**Situation im
Elsass:**

Am 14. Juni befanden sich im Departement **Bas-Rhin 371 Personen im Krankenhaus** (- 1), davon **13 beatmet** (+ 0). **2 399 Personen**, deren Gesundheitszustand als zufriedenstellend beurteilt wurde, wurden mittlerweile **aus dem Krankenhaus entlassen** und konnten in ihre Häuser zurückkehren. **648 Personen sind gestorben** (+ 1).

Seit März 2020	1. Fälle im Krankenh aus	Krankenh ausneuauf nahmen	Behandlu ngsrate (1)	in Reanimati on	Todesfälle (2)	aus dem KH entlassen
Bas-Rhin	371 (-1)	0	133	13 (+0)	648 (+1)	2 399 (+0)
Haut-Rhin	378 (-0)	0	320	13 (-0)	794 (-0)	2 677 (+0)
Total	749 (-1)	0		26 (+0)	1 442 (+1)	5 076 (+0)

(1) Ärztliche Behandlungsrate SOS Médecins wegen Verdacht auf COVID-19 pro 10 000 Behandlungen

(2) Nur in Krankenseinrichtungen

Quellen: www.grand-est.ars.sante.fr ; www.santepubliquefrance.fr/maladies-et-traumatismes/maladies-et-infections-respiratoires/infection-a-coronavirus

Tabelle der Neuinfektionen pro Tag in den letzten 7 Tagen (nur in Krankenhäusern)

Neue Fälle	08.06	09.06	10.06	11.06	12.06	13.06	14.06	7 Tage	Fälle/1000 (3)	(4)
Bas-Rhin	4	2	7	2	2	1	0	18	1,46	613
Haut-Rhin	6	4	2	2	6	2	0	22	2,89	380
Total	10	6	9	4	10	3	0	40	2,16	945

(3) Berechnung auf Basis des deutschen Indikators von 50 Neuinfektionen pro 100 000 Einwohnern

(4) Maximal mögliche Neuinfektionen, um unter dem Indikator von 50 Neuinfektionen / 100 000 Einwohnern zu bleiben.

Issue : **N° 84/2020**

Date : **15.06.2020**

Situation dans l'Eurodistrict / en Europe :

Réouverture de la frontière : retour sur trois mois de feuilleton

Fermée depuis le 16 mars en raison de la crise du coronavirus, la frontière franco-allemande rouvrira enfin ce lundi 15 juin à 00h01. Retour sur trois mois compliqués pour les Alsaciens, habitués à travailler ou consommer outre-Rhin. Les DNA retrace cet épisode dans [un article paru aujourd'hui](#). Nous retiendrons l'image de cette manifestation de la société civile le 1^{er} mai à Lauterbourg devant notre bâtiment.



(Photo : Anna Imhof)

Comme annoncé dans le bulletin hier, **ce numéro sera le dernier d'une série de 84 bulletins quotidien** publiés sans interruption depuis le 24 mars. L'eurodistrict PAMINA va maintenant se concentrer sur un travail de reconstruction et de changement de politique qui mettra l'accent sur l'importance de la proximité sanitaire, des circuits économiques de proximité et d'un partage de la croissance en accord avec les valeurs écologiques.

Le Bureau du 30 juin fera déjà des propositions dans ce sens.

Dès la fin de la séance du comité de coopération transfrontalière d'Aix-la-Chapelle du 10 juin, nous avons invité le Ministre allemand Michael Roth pour venir échanger sur ces propositions pour sa première « sortie » en France.

Situation en Allemagne :

En Allemagne, il y a actuellement **186 461 cas confirmés**, soit 192 de plus que la veille (+ 0,1 %). Environ **172 600 personnes se sont rétablies** (+ 400). Jusqu'à présent, il y a eu un total de **8 791 décès** (+ 4). Cela signifie qu'il y a actuellement environ **5 100 cas actifs** (-200).

Situation au Bade-Wurtemberg (MI) et en Rhénanie-

À ce jour, il y a **35 090 cas confirmés** (+ 0,1 % par rapport à la veille | 317 / 100 000 habitants), **32 900 personnes guéries** (+ 100), **1 805 décès** (+ 0) et donc **385 cas actifs** dans le **Bade-Wurtemberg**. Actuellement, il y a un total de **6 841 cas confirmés** (+ 0,1% par rapport à la veille | 168 / 100 000 habitants), **6 500 personnes guéries** (+ 0), **231 décès** (+ 0) et donc **110 cas actifs** en **Rhénanie-Palatinat**.

Palatinat (PA) :

	Testés positif	Décès	Guérie	Cumulé (de total)	Index de 7 jours
Kreis Germersheim	148	5	143	0 (148)	0,0
Kreis Karlsruhe	1062	94	1 329	38 (1 461)	1,1
Kreis Rastatt	525	36	661	16 (709)	1,7
Kreis Südliche Weinstraße	149	3	145	1 (149)	0,0
Kreis Südwestpfalz / VG Dahn	22	0	/	/	0,0
Stadt Baden-Baden	188	Compté avec LK RA	Compté avec LK RA	Compté avec LK RA	1,8
Stadt Karlsruhe	399	Compté avec LK KA	Compté avec LK KA	Compté avec LK KA	1,0
Stadt Landau	73	2	71	0 (73)	0,0

Cumulé : vert (diminution), rouge (augmentation)

État: 14.06.2020 (Sources: Sites internet des Kreise et Länder)

Situation en France :

Au 14 juin 2020, la **France** comptait **157 220 cas confirmés (+ 407)**, **19 023** décès à l'hôpital (**+ 9**), **869** personnes en réanimation (**- 2**), **72 859** retours à domicile (**+ 51**). **10 384** décès en EHPAD (**+ 0**).

L'épidémie de coronavirus a fait au moins **29 407 morts** depuis début mars en France.

Le nombre de personnes hospitalisés diminue lentement : Le nombre des personnes admises en réanimation continue de diminuer depuis le 20 mars (**- 2**). **Le nombre de personne hospitalisé est de 10 881, soit 28 personnes en moins en 24 heures.s.**

Situation dans le Grand Est (NA) :

Au 14 juin, **1 432** personnes sont hospitalisées pour Covid-19 dans le Grand Est (**- 0**), dont **89 en réanimation (+ 3)**. **11 667 personnes** sont sorties d'hospitalisation, leur état de santé ayant été considéré comme rassurant. **3 506 personnes** sont décédées.

Situation en Alsace :

Au 14 juin, **371 personnes** sont hospitalisées dans le **Bas-Rhin (-1)** dont **13 en réanimation (+ 0)**. **2 399 personnes** sont d'ores et déjà **sorties d'hospitalisation**, leur état de santé ayant été considéré comme rassurant. **648 personnes** sont décédées (**+ 1**).

Depuis le 1 ^{er} mars 2020	Hospitalisé	Personnes nouvellement hospitalisées	Taux d'actes médicaux (1)	Réanimation – soins intensif	Personnes décédées (2)	Personnes sorties de l'hôpital
Bas-Rhin	371 (-1)	0	133	13 (+0)	648 (+1)	2 399 (+0)
Haut-Rhin	378 (-0)	0	320	13 (-0)	794 (-0)	2 677 (+0)
Total	749 (-1)	0		26 (+0)	1 442 (+1)	5 076 (+0)

(1) Taux d'actes médicaux SOS Médecins pour suspicion de COVID-19 – (pour 10 000 actes)

(2) Uniquement en milieu hospitalier

Sources : www.grand-est.ars.sante.fr ; www.santepubliquefrance.fr/maladies-et-traumatismes/maladies-et-infections-respiratoires/infection-a-coronavirus

Tableau à la page suivante.

Tableau des nouveaux cas recensés par jour/7 jours (uniquement en milieu hospitalier)

Nouveaux cas	7 juin	8 juin	9 juin	10 juin	11 juin	12 juin	13 juin	7 jours	Cas/100 000 (3)	(4)
Bas-Rhin	4	2	7	2	2	1	0	18	1,46	613
Haut-Rhin	6	4	2	2	6	2	0	22	2,89	380
Total	10	6	9	4	10	3	0	40	2,16	945

(3) calcul sur la base des recommandations allemandes de 50 nouveaux cas pour 100 000 habitants

(4) Nombre maximum de nouveaux cas possibles pour être < au 50 nouveaux cas / 100 000 habitants